

-Górski Mateusz

FT 141/1/2025

1 Sender (name, address, country)

DREWSSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG
Georg-Drewsen-Weg 2
29331 Lachendorf
info@drewsen.com

CMR

This carriage is subject to the Convention on the Contract for the international Carriage of goods by road.

Shipping number: 312990

2 Consignee (name, address, country)

Samsun bv
De Factorij 44
1689 Al Zwaag
Netherlands

3 Carrier (name, address, country)

Hellmann Worldwide Logistics
Germany GmbH & Co. KG
Europastraße 1
31275 Lehrte
Deutschland

5 Successive carriers (name, address, country)

4 Place of delivery of the goods

Samsun bv
De Factorij 18
1689 AL Zwaag
Niederlande

7 License plate

WPR 0206U / HL HK 6369

9 Carrier's reservations and observations

6 Place of taking over the goods

DREWSSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG
Georg-Drewsen-Weg 2
29331 Lachendorf
info@drewsen.com

9 Order confirmation

10 Number of reels/sheets

11 Number of units

12 Method of packing

13 Nature of the goods

14 Gross weight

539739	2 Reels	1	Reels	Paper	704 kg
539740	4 Reels	4	Reels	Paper	1.611 kg
539741	4 Reels	4	Reels	Paper	1.860 kg
Total:		9			4.175 kg

15 Sender's instructions

zusammen mit Verl. 312811 //
Mo-Fr 08:00 - 16:00 Uhr LKW mit Plane/Rll.-Breiten
nur 1 LKW pro Tag auf LKW nicht mischen evtl.
Rücksprache H. Gaebel

16 Special agreement

17 Established in

Lachendorf, 13.01.2025

18 Payment instructions

Ex works ☐

Free delivery ☒

19

DREWSSEN SPEZIALPAPIERE GmbH
& Co. KG
Georg-Drewsen-Weg 2
29331 Lachendorf
info@drewsen.com

Signature and stamp of the sender

20

Hellmann Worldwide Logistics
Germany GmbH & Co. KG
Europastraße 1
31275 Lehrte
Deutschland

Signature and stamp of the carrier

21

14-1-25
yuz
SAMSUN BV
DE FACTORIJ 44
1689 AL ZWAAG
+31 229 236770

Signature and stamp of the consignee

DREWSEN SPEZIALPAPIERE



DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG

Georg-Drewsen-Weg 2
D-29331 Lachendorf

Phone +49 (0) 5145 - 88 136
Fax +49 (0) 5145 - 88 295

DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG · Postfach 1151 · D-29329 Lachendorf

Samsun bv
De Factorij 18

1689 AL Zwaag

Niederlande

Spedition Übergabeschein

Nummer: 312990-01

Kunden Nr.: 20724

Datum: 13.01.2025

Seite: 1/2

Spediteur: Hellmann Worldwide Logistics
Germany GmbH & Co. KG
Europastraße 1

31275 Lehrte

Deutschland

Lkw: WPR 0206U Termin: 14.01.2025
zusammen mit Verl. 312811 //
Mo-Fr 08:00 - 16:00 Uhr LKW mit Plane/Rll.-Breiten nur 1
LKW pro Tag auf LKW nicht mischen evtl. Rücksprache H.
Gaebel

Kunde : Samsun bv, 1689 Al Zwaag, Niederlande

83254 - 001 02	PROBARRIER Nature C1S,WS, Low to medium grease resist coated side inside, weiß, 55,0 g/m², maschinenglatt, 350 mm, Ø 1.200 mm 350 mm, Ø 1200 mm , Hülse 76 mm KD Auftrag 420295 (JA088720) KD Artikel IO55.05.02.15 Gewichtsaufstellung 539739	1 Rolle(n)	704 kg
83254 - 002 02	PROBARRIER Nature C1S,WS, Lot to medium grease resist coated side inside, weiß, 55,0 g/m², maschinenglatt, 400 mm, Ø 1.200 mm 400 mm, Ø 1200 mm , Hülse 76 mm KD Auftrag 420295 (JA088720) KD Artikel IO55.05.03.15 Gewichtsaufstellung 539740	4 Rolle(n)	1.611 kg

BESCHÄDIGTE WARE NICHT ZUSTELLEN!

Lademittel in o.g. Anzahl einwandfrei übernommen.

Die Ladung wurde vom Fahrer entsprechend den derzeit gültigen Gesetzen vollständig gesichert.

Oben aufgeführte Sendung vollständig und in einwandfreiem Zustand erhalten. Reklamationen sind sofort beim Empfang der Ware auf diesem
Lieferschein zu vermerken, spätere Schadensmeldungen können - soweit die Schäden äußerlich sichtbar sind - nicht anerkannt werden!

(Datum, Spedition, Unterschrift Fahrer)

(Datum, Firmenstempel + Unterschrift Empfänger)

(Name in Druckschrift)

SAMSUN BV
DE FACTORIJ 44
1689 AL ZWAAG
+31 229 236770

DREWSEN SPEZIALPAPIERE



DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG

Georg-Drewsen-Weg 2
D-29331 Lachendorf

Phone +49 (0) 5145 - 88 136
Fax +49 (0) 5145 - 88 295

DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG · Postfach 1151 · D-29329 Lachendorf

Samsun bv
De Factorij 18

1689 AL Zwaag

Niederlande

Spedition's Übergabeschein

Nummer: 312990-01

Kunden Nr.: 20724

Datum: 13.01.2025

Seite: 2/ 2

83254 - 003 02 PROBARRIER Nature C1S,WS, low to medium
grease resist coated side inside, weiß, 55,0 g/m²,
maschinenglatt, 460 mm, Ø 1.200 mm
460 mm, Ø 1200 mm , Hülse 76 mm
KD Auftrag 420295 (JA088720)
KD Artikel IO55.05.04.15
Gewichtsaufstellung **539741**

4 Rolle(n)

1.860 kg

9 Rolle(n)

Gesamt:

4.175 kg

BESCHÄDIGTE WARE NICHT ZUSTELLEN!

Lademittel in o.g. Anzahl einwandfrei übernommen.

Die Ladung wurde vom Fahrer entsprechend den derzeit gültigen Gesetzen vollständig gesichert.

Oben aufgeführte Sendung vollständig und in einwandfreiem Zustand erhalten. Reklamationen sind sofort beim Empfang der Ware auf diesem Lieferschein zu vermerken, spätere Schadensmeldungen können - soweit die Schäden äußerlich sichtbar sind - nicht anerkannt werden!

(Datum, Spedition, Unterschrift Fahrer)

(Datum, Firmenstempel + Unterschrift Empfänger)

(Name in Druckschrift)

(Name in Druckschrift)

SAMSUN BV
DE FACTORIJ 44

1689 AL ZWAAG

GORSKI

✓ 2

VERSAND

DREWSEN 
SPEZIALPAPIERE

DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG, Lüneburg 1151 · D-29329 Lachendorf

Samsun bv
De Factorij 18

1689 AL Zwaag

Niederlande

Weight Note / Packing List

No.: 539739 - 00
Order: 83254 - 001
Customer no.: 20724
Date: 13.01.2025
Page: 1 / 1

Customer: Samsun bv, 1689 Al Zwaag, Netherlands

Item no.: 0211 - 5905 / 1010 / 1001
Production: 29113-0100 10057659
PROBARRIER Nature C1S,WS,
Low to medium grease resist
coated side inside
white, machine finish
Substance: 55,0 g/m²
Core 76 mm
FSC® mix credit DNV-COC-001518 FSC®-C113347
Reels multiply wrapped
Standard marks: **S., NL-Zwaag**
Your order: 420295 (JA088720) Dated: 31.10.24
Cust. item no.: IO55.05.02.15
delivery: 14.01.2025

Pallet No.	Weight kg	Tare kg	Reel No.	Dimension mm	Length m	Weight kg	Reels No.
			31947856	2 x 350	17.900	704 31947852	31947853
Net weight							704
Reels		1	Reels	2 x 350 mm			
Colli		1				Gross weight	704

The recorded weight of the reel from the officially calibrated scales is available for inspection for a certain period.

Your attention is drawn to our conditions of sales and delivery which can be found on our homepage www.drewsen.com/en/t-c
DREWSEN will not announce changes of their bank account data by email.

County Court	Lüneburg, HRA 100599	HSBC Continental Europe S. A. Germany	BIC: TUBD DE DD XXX • IBAN: DE78 3003 0880 0800 2850 03
General Manager	Dr. M. Rauhut A. Mirsakarimi	Hamburger Sparkasse AG	BIC: HASP DE HH XXX • IBAN: DE29 2005 0550 1280 2200 60
General Partner	Drewsen-Schürfeld GmbH	Commerzbank AG Hamburg	BIC: COBA DE HH XXX • IBAN: DE85 2004 0000 0634 4477 00
County Court	Lüneburg, HRB 100008		
GERMANY Central sales		GREAT BRITAIN Sales Office	
DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG		DREWSEN SPECIAL PAPERS Ltd.	
Georg-Drewsen-Weg 2 Phone: +49 51 45 - 88 0		Admiral House, 117 High Street	

VERSAND

DREWSEN 
SPEZIALPAPIERE

DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG, Lüneburg 1151 · D-29329 Lachendorf

Samsun bv
De Factorij 18

1689 AL Zwaag

Niederlande

Weight Note / Packing List

No.: 539740 - 00
Order: 83254 - 002
Customer no.: 20724
Date: 13.01.2025
Page: 1/1

Customer: Samsun bv, 1689 Al Zwaag, Netherlands

Item no.: 0211 - 5906 / 1010 / 1001
Production: 29113-0100 10057659
PROBARRIER Nature C1S,WS,
Lot to medium grease resist
coated side inside
white, machine finish
Substance: 55,0 g/m²
Core 76 mm
FSC® mix credit DNV-COC-001518 FSC®-C113347
Reel individually wrapped
Standard marks: **S., NL-Zwaag**
Your order: 420295 (JA088720) Dated: 31.10.24
Cust. item no.: IO55.05.03.15
delivery: 14.01.2025

Pallet No.	Weight kg	Tare kg	Reel No.	Dimension mm	Length m	Weight kg	Reels No.
			31947870	1 x 400	17.900	402	
			31947871	1 x 400	17.900	399	
			31947872	1 x 400	17.900	403	
			31947873	1 x 400	17.900	407	
						Net weight	1.611
Reels	4		Reels	4 x 400 mm			
Colli	4					Gross weight	1.611

The recorded weight of the reel from the officially calibrated scales is available for inspection for a certain period.

Your attention is drawn to our conditions of sales and delivery which can be found on our homepage www.drewsen.com/en/t-c
DREWSEN will not announce changes of their bank account data by email.

County Court Lüneburg, HRA 100599 General Manager Dr. M. Rauhut A. Mirsakarimi General Partner Drewsen-Schürfeld GmbH County Court Lüneburg, HRB 100008	HSBC Continental Europe S. A. Germany Hamburger Sparkasse AG Commerzbank AG Hamburg	BIC: TUBD DE DD XXX • IBAN: DE78 3003 0880 0800 2850 03 BIC: HASP DE HH XXX • IBAN: DE29 2005 0550 1280 2200 60 BIC: COBA DE HH XXX • IBAN: DE85 2004 0000 0634 4477 00
GERMANY Central sales DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG Georg Drewsen-Weg 2 Phone: +49 51 45 - 88 0	GREAT BRITAIN Sales Office DREWSEN SPECIAL PAPERS Ltd. Admiral House, 117 High Street	

VERSAND

DREWSEN 
SPEZIALPAPIERE

DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG Lüneburg 1151 · D-29329 Lachendorf

Samsun bv
De Factorij 18

1689 AL Zwaag

Niederlande

Weight Note / Packing List

No.: 539741 - 00
Order: 83254 - 003
Customer no.: 20724
Date: 13.01.2025
Page: 1/1

Customer: Samsun bv, 1689 Al Zwaag, Netherlands

Item no.: 0211 - 6204 / 1010 / 1001
Production: 29113-0100 10057659
PROBARRIER Nature C1S,WS,
low to medium grease resist
coated side inside
white, machine finish
Substance: 55,0 g/m²
Core 76 mm
FSC® mix credit DNV-COC-001518 FSC®-C113347
Reel individually wrapped
Standard marks: **S., NL-Zwaag**
Your order: 420295 (JA088720) Dated: 31.10.24
Cust. item no.: IO55.05.04.15
delivery: 14.01.2025

Pallet No.	Weight kg	Tare kg	Reel No.	Dimension mm	Length m	Weight kg	Reels No.
			31947794	1 x 460	17.900	469	
			31947895	1 x 460	17.900	465	
			31947896	1 x 460	17.900	462	
			31947897	1 x 460	17.900	464	
						Net weight	1.860
Reels	4		Reels	4 x 460 mm			
Colli	4				Gross weight	1.860	

The recorded weight of the reel from the officially calibrated scales is available for inspection for a certain period.

Your attention is drawn to our conditions of sales and delivery which can be found on our homepage www.drewsen.com/en/t-c
DREWSEN will not announce changes of their bank account data by email.

County Court General Manager General Partner County Court	Lüneburg, HRA 100599 Dr. M. Rauhut A. Mirsakarimi Drewsen-Schürfeld GmbH Lüneburg, HRB 100008	HSBC Continental Europe S. A. Germany Hamburger Sparkasse AG Commerzbank AG Hamburg	BIC: TUBD DE DD XXX · IBAN: DE78 3003 0880 0800 2850 03 BIC: HASP DE HH XXX · IBAN: DE29 2005 0550 1280 2200 60 BIC: COBA DE HH XXX · IBAN: DE85 2004 0000 0634 4477 00
GERMANY Central sales DREWSEN SPEZIALPAPIERE GmbH & Co. KG Georg-Drewsen-Weg 2 Phone +49 51 45 - 88 0	GREAT BRITAIN Sales Office DREWSEN SPECIAL PAPERS Ltd. Admiral House, 117 High Street		